

other enterprises or who, after approval, modifies the terms of such agreements, shall be punished by a fine of from 2000 to 30,000 dirhams.

*Art. 229. Foreign enterprises.* Any foreign international air carrier who, during a simple transit flight, unloads or loads persons or freight on Moroccan territory, or who, without express authorization, renders domestic service, shall be punished by a fine of from 2000 to 30,000 dirhams.

*Art. 230. Ground personnel.* Any member of the technical aviation personnel who, by an act or omission, endangers the safety of aircraft, airdromes or other flight installations shall be punished by a fine of from 100 to 10,000 dirhams.

*Art. 231. Interference with telecommunications.* Any person who interferes with, or prevents, in any manner, aviation radio communication shall be punished by a fine of from 500 to 10,000 dirhams.

*Art. 232. Suspension of license.* A prohibition to fly any aircraft may be imposed by judgment or ordinance for a term of from three months to three years against a pilot guilty of a violation.

When a pilot is sentenced for the second time for any of the same violations within five years after the first sentence becomes final, the prohibition to fly an aircraft shall be imposed for a term of three years and may be doubled.

For the term of the prohibition, licenses shall be deposited with the clerk of the court passing the sentence; they must be sent there within five days after the date when the sentence becomes final, otherwise the persons sentenced shall be punished by imprisonment of from six days to one month and by a fine of from 100 to 2000 dirhams, without thereby affecting the penalties provided for the case where they fly an aircraft during the terms of such prohibition.

*Art. 233. Aviation restrictions.* Violations of the provisions of this decree and the ordinances issued by the Minister of Public Works in regard to aviation restrictions and mounting of beacons, shall be punished by a fine of from 500 to 1,500 dirhams.

In case of repetition, violations shall be punished by a fine of from 1000 to 3000 dirhams or by imprisonment of from ten days to three months, or by both penalties.

A term for removal or alteration of structures subject to a restriction or to provide beacons may be prescribed by the court of jurisdiction on request of the Minister of Public Works, under penalty of a fine of 10 to 100 dirhams for each day of delay.

When, at the expiration of the term the situation has not been remedied, the Minister of Public Works may have the work done *ex officio* at the expense and the risk of the responsible persons.

*Art. 234. Presence on airdromes.* Whoever is present on or goes into areas prohibited by this decree or areas of airdromes used for public service, or leaves or causes to enter any wagons, draft, burden or riding animals, shall be subject to a fine of from 50 to 100 dirhams and he further may be deprived of all right to compensation in case of accident.

*Art. 235. Jettisoning.* Any voluntary and unnecessary jettisoning of objects or substances susceptible of causing damage to persons or property on the ground are prohibited from aircraft in flight and will